



In Großkochberg besuchte Landrat Marko Wolfram kürzlich den Verein plan zwanzig18, um einen symbolischen Scheck mit der Ehrenamtsförderung zu übergeben und sich über die Vereinsarbeit zu informieren. (Foto: Peter Lahann)

## Landrat zu Besuch bei den Heimatgestaltern in Großkochberg

### Ehrenamtsförderung an Verein plan zwanzig18 in Großkochberg übergeben

**Großkochberg.** Mit einem symbolischen Fördermittelscheck aus der Ehrenamtsförderung über 2.500 Euro im Gepäck besuchte Landrat Marko Wolfram kürzlich den Verein „plan zwanzig18“ e.V. in Großkochberg. 14 Vereinsmitglieder um Vorstand Bärbel Neckermann, Ursula Schönfelder und Undine Stockmann empfangen den Landrat am Goetheplatz und stellen den jungen Verein vor.

Benannt nach der Lage am nur als „Plan“ bekannten Goetheplatz und dem Gründungsjahr 2018, haben die Mitglieder in ihrer kurzen Existenz und trotz Coronapandemie einiges auf die Beine gestellt. Bisher größtes Projekt war die umfangreiche Renovierung der Vereinsräume im historischen Gebäude in der Ortsmitte. Rund 100.000 Euro hat die Erneuerung gekostet. Finanziell zu stemmen war das nur mithilfe der Gemeinde, Eigenmitteln und einer umfangreichen Leader-Förde-

rung, die ehrenamtlich erbrachte Eigenleistung nicht eingerechnet. Davon zeugt die umfangreiche Bilderschau, die dem Landrat bei dem Besuch nicht ohne Stolz gezeigt wurde.

Denn das ehemalige Brauhaus hielt nach verschiedenen Nutzungen einige Überraschungen für die Helfer bereit. Tischlerei über Tischtennispieler, Boxer und schließlich Kraftsportler hatten eigene Ansprüche an die Bausubstanz. So mussten die verschiedenen Fußbodenschichten 60 Zentimeter tief ausgeschachtet werden, bevor ein neuer Estrich eingebracht werden konnte. Zwischen Februar 2019 und September 2020 ist ein echtes Schmuckstück entstanden, das jetzt für verschiedene Anlässe genutzt wird. „Wir wollen vor allem generationsübergreifend aktiv sein“, betont der Vorstand des Vereins.

So gestalten die Vereinsmitglieder unter anderem Seniorennach-

mittage, Gesangsabende, eine Halloween-Feier und in der Vorweihnachtszeit den „Lichterplan“ mit Blasmusik. Am 3. November stand eine Buchlesung mit Hans Thiers auf dem Programm, dem ehemaligen Leiter der Morduntersuchungskommission des Bezirks Gera. Dabei beschränken sich die Aktivitäten nicht nur auf das neue Domizil. Im Rahmen der Aktion „Großkochberg blüht auf“ wurden Frühblüher im Ort verteilt. Als Jugendprojekt des Vereins konnten mit Hilfe von Natura 2000 und des bekannten Pomologen Hans-Jürgen Mortag die Kirschplantage im Ort rekultiviert und 15 neue Bäume gepflanzt und Baumpatenschaften vergeben werden. Das soll künftig nicht nur schön aussehen und der Natur dienen, das Obst kann zu Marmelade, Saft oder Kuchen verarbeitet und als Einnahmequelle genutzt werden. Wichtig ist den Mitgliedern, immer wieder neue Veranstaltungen, Aktionen und Projekte zu

starten und durchzuführen. „So wird es für uns Ehrenamtliche nicht langweilig“, erklärt eine der Frauen dem Landrat. Dabei beweisen die „Planer“ viel Kreativität. Zuletzt wurde ein „Kneipenrundgang“ organisiert, obwohl aktuell leider alle Gaststätten in dem Ort geschlossen sind. Ein großes Ereignis wirft schon jetzt seine Schatten voraus: 2025 feiert Großkochberg den 900. Jahrestag der Ersterwähnung. Zusammen mit Kirmesverein, Freibadverein, Sportverein und Feuerwehrverein – wollen die Mitglieder des „plan zwanzig18“ wieder einen Beitrag zur Heimatgestaltung leisten.

„Ich freue mich, dass es hier in Großkochberg so ein reges Vereinsleben mit vielen Ehrenamtlichen gibt. Was der Verein in nur fünf Jahren auf die Beine gestellt hat, ist beeindruckend und ein tolles Vorbild. Auf diese Weise wird ein gutes Miteinander in unserer Gesellschaft ermöglicht“, lobte Landrat Marko Wolfram.

#### Wir sind für Sie da:

##### Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt

Schloßstraße 24  
07318 Saalfeld  
Tel. Zentrale 03671 823-0

##### Ämterprechzeiten im Landratsamt

Di	9 - 12 Uhr	13 - 16 Uhr
Do	9 - 12 Uhr	13 - 18 Uhr
Fr	9 - 12 Uhr	

##### Kfz-Zulassung/Führerscheinstelle in Rudolstadt Haus III und in der Zulassung Außenstelle Saalfeld

Mo, Mi, Fr 8-14 Uhr Führerscheinstelle  
Di, Do 8-18 Uhr Mi geschlossen!

##### Nur noch mit Terminvergabe!

Termine SLF: 03671/823-161/175/183/185

Termine RU: 03672/823-192 (Kfz), -186 (FS)

##### Leitstelle Jena

(03641)

4040



Im kleinen Sitzungssaal des Landratsamtes übergab Landrat Marko Wolfram im Rahmen einer kleinen Feierstunde die Thüringer Ehrenamts cards an die Vorsitzenden von Karnevalsvereinen aus dem Landkreis. (Foto: P. Laham)

## Ehrenamts cards für Karnevalisten aus dem Landkreis

Landrat Marko Wolfram würdigt ehrenamtliches Engagement

**Saalfeld.** „Die Karnevalsvereine sind ein wichtiges Standbein des Ehrenamtes bei uns und prägen das Leben in Städten und Dörfern eben nicht nur in der Fünften Jahreszeit“, sagte Landrat Marko Wolfram anlässlich einer kleinen Veranstaltung zur Verleihung der Thüringer Ehrenamts cards an Vorsitzende von Karnevalsvereinen im Landkreis am 1. November. Christoph Matthes, der Präsident des Landesverbandes Thüringer Karnevalsvereine e. V. hatte die Vorsitzenden für die Auszeichnung vorgeschlagen. Vierzehn Karnevalisten, darunter zwei Frauen, aus dem gesamten Kreisgebiet waren der Einladung des Landrates zur feierlichen Übergabe der Ehrenamts cards ins Saalfelder Schloss gefolgt. „Ich

freue mich, dass wir diesen Termin kurz vor Beginn der neuen Faschingszeit organisieren konnten. Denn heute in zehn Tagen übernehmen Sie das Zepter in der Region, dann sind Sie wieder mit der Organisation von Veranstaltungen und Feiern befasst. Ich wünsche Ihnen für die bevorstehende Zeit viel Freude, tatkräftige Mitstreiter und viele Gäste bei Ihren Karnevalsveranstaltungen“, so der Landrat.

Präsident Matthes übermittelte ein schriftliches Grußwort zum Beginn der neuen Karnevalssaison an die Vorsitzenden der Vereine. „In einer Zeit, in der wir oft über die aktuellen Herausforderungen und Probleme klagen, erinnert uns der Karneval daran, dass wir die Situation nicht besser me-

ckern können. Er bringt uns zusammen und ermöglicht uns, mit einem zwinkernden Auge auf alle, die es wollen, den Spiegel vorzuhalten“, heißt es in dem Grußwort, das durch den Landrat verlesen wurde.

Die Thüringer Ehrenamts card wird auf Antrag durch den Landkreis vergeben. Beantragt werden kann sie für ehrenamtlich Tätige, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, sich wöchentlich mindestens fünf Stunden engagieren und mindestens fünf Jahre aktiv in einem Verein, einer Organisation oder einer Initiative eingebunden waren. Weitere Informationen zur Ehrenamts card unter :

[www.kreis-slf.de/Buergerservice](http://www.kreis-slf.de/Buergerservice)>> Foerderung.

## Robin Kallenbach bei Bürgerdelegation in Hamburg

Landrat entsendet Ehrenamtlichen zu Feier zum Tag der Deutschen Einheit 2023

**Hamburg.** Die offizielle Feier zum diesjährigen Tag der Deutschen Einheit in Hamburg stand unter dem Motto „Horizonte öffnen“. Wie in jedem Jahr nominierte Landrat Marko Wolfram eine Person aus dem Landkreis als Teilnehmer der Bürgerdelegation aus Thüringen. Dabei standen in diesem Jahr die ehrenamtlichen „hidden heroes“, zu Deutsch „versteckte Helden“, im Vordergrund. Teilnehmer der Delegation sollten sich im Ehrenamt verdient gemacht haben, aber nicht im täglichen Blickpunkt der öffentlichen Aufmerksamkeit stehen. „Deshalb freue ich mich besonders, dass wir Robin Kallenbach als Teil der Thüringer Bürger-

delegation nach Hamburg senden konnten“, so Landrat Wolfram. Seit 2019 engagiert sich Kallenbach im Verein „Haus Bräutigam“ bei der Instandsetzung des Sommerfrische Hauses „Bräutigam“, welches durch den Verein vor dem Abriss gerettet wurde. Seit 2021 ist Kallenbach Mitglied des Fördervereins Schloss Schwarzburg – Denkort der Demokratie e.V., unterstützt die Initiative Zukunftswerkstatt Schwarzatal und nimmt am Jugendforum Saalfeld-Rudolstadt im Rahmen des Bundesprogramms „Partnerschaften für Demokratie“ teil.

„Eine besondere Ehre war der offizielle Festakt und die anschließende Zusammenkunft mit

unserem Ministerpräsidenten Bodo Ramelow, Bundeskanzler Olaf Scholz und Hamburgs Bürgermeister Peter Tschentscher“, berichtet Kallenbach.

Ein Höhepunkt war für ihn außerdem eine Hafenrundfahrt, bei der er sich mit vielen anderen Ehrenamtlichen aus ganz Deutschland austauschen konnte.

Die Atmosphäre schreibt Kallenbach als „sehr freundlich und fast schon familiär.“ In seinen Erzählungen geht der junge Ehrenamtliche immer wieder darauf ein, welche Möglichkeiten die Stadt Hamburg geschaffen hat, um den Austausch zwischen den Teilnehmenden der Feierlichkeiten zu ermöglichen.

## Fischerprüfung Lehrgang ab 18. November

**Saalfeld.** Die Untere Fischereibehörde des Landratsamtes Saalfeld-Rudolstadt teilt mit, dass auch für das Jahr 2024 wieder zwei Fischerprüfungen geplant sind. Die erste Fischerprüfung wird voraussichtlich im Frühjahr und die zweite Fischerprüfung im Herbst stattfinden.

Wer sich bereits jetzt schon auf die Fischerprüfung vorbereiten möchte, kann sich für einen Vorbereitungslehrgang ab dem 18.11.2023 bei der Fischerei Stedtener Mühle, In der Mühle 2 in 99448 Kranichfeld unter der Telefonnummer 036450/42002 anmelden.

Die Bekanntgabe des Termins für die 1. Fischerprüfung im Landkreis Saalfeld-Rudolstadt wird im Amtsblatt im neuen Jahr veröffentlicht.

## Sprechtag für Bürger Anmelden für 5. Dezember

**Saalfeld.** Der Thüringer Bürgerbeauftragte, Dr. Kurt Herzberg, kommt zu einem Sprechtag nach Saalfeld. Bürgerinnen und Bürger werden im Rahmen des Sprechtags beraten und können ihre Anliegen vorbringen. Der Sprechtag findet statt am: 5. Dezember ab 9 Uhr im Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Schloßstraße 24, 07318 Saalfeld, Beratungsraum (Bürgerbüro EG). Aus organisatorischen Gründen wird darum gebeten, einen Gesprächstermin unter der Telefonnummer 0361/573113871 zu vereinbaren. Unterlagen zu den Anliegen, wie etwa Bescheide oder andere Behördenschreiben, sollten zu den Terminen bereits mitgebracht werden.

Der Thüringer Bürgerbeauftragte hilft in allen Fällen, in denen Bürgerinnen und Bürger von einer Handlung der öffentlichen Verwaltung betroffen sind. Der Bürgerbeauftragte hilft schnell und unbürokratisch bei der Suche nach einer einvernehmlichen Lösung, klärt schwierige Sachverhalte und erläutert rechtliche Zusammenhänge. Die Beratung ist kostenlos.

Bürgeranliegen können auch per E-Mail an [post@buergerbeauftragter-thueringen.de](mailto:post@buergerbeauftragter-thueringen.de) sowie schriftlich an das Postfach 90 04 55, 99107 Erfurt gerichtet werden.



## Besucherplus in Gedenkstätte „Laura“ Gottesdienst zum Volkstrauertag am 19. November

**Schmiedebach.** Mit dem beginnenden Herbst endete zum 1. November die Saison und damit die regelmäßige Öffnungszeiten der KZ-Gedenkstätte „Laura“. In diesem Jahr konnten bis Anfang Oktober knapp 3.700 Besucher gezählt werden – „ein starker Anstieg auch im Vergleich zur Zeit vor der Pandemie“, freut sich Gedenkstättenkoordinator Patrick Metzler.

Am Sonntag, dem 19. November, um 14 Uhr findet die letzte Veranstaltung des Jahres – der traditionelle Gedenkgottesdienst – anlässlich des Volkstrauertages statt. Hierzu lädt der Landkreis gemeinsam mit dem Förderverein Gedenkstätte Laura e.V. und Pfarrerin Sarah Zeppin aus Leutenberg alle Interessierten herzlich ein!

„Die gestiegenen Besucherzahlen zeigen uns, dass wir gute Arbeit leisten und die Menschen an der Geschichte des Ortes interessiert sind. Besonders freut uns, dass vermehrt Schulklassen unsere Bildungsangebote nutzen“, sagte Landrat Marko Wolfram.

Besucherbetreuer Metzler sieht die steigenden Nachfragen seitens der Schulen aus Saalfeld-Rudolstadt sowie den Nachbarlandkreisen Kronach und Saale-Orla als Bestätigung der Arbeit des Gedenkstättenenteams: „Über die gesamte Saison verteilt konnten wir immer wieder interessierte Gruppen begrüßen, oft mit erneuter Ankündigung bereits für das nächste Jahr.“

Die Bildungsarbeit in dieser Saison eröffnete der Besuch einer Schulklasse des „Institut Rafecas“

aus dem katalonischen Vilanova i la Geltrú gemeinsam mit der Pädagogin Pamela Feuchtmann von der Gedenkstätte Buchenwald. Ein Höhepunkt der pädagogischen Arbeit war der „Memory Walk“-Workshop in den Sommerferien mit Unterstützung durch das Projekt Partnerschaften für Demokratie. Im Auftrag des Förderverein Gedenkstätte Laura e.V. hatte Metzler gemeinsam mit zwei Medienpädagogen aus Berlin 13 Jugendliche bei diesem umfassenden Projekt betreut, bei dem ein Film über die Erinnerungskultur entstand.

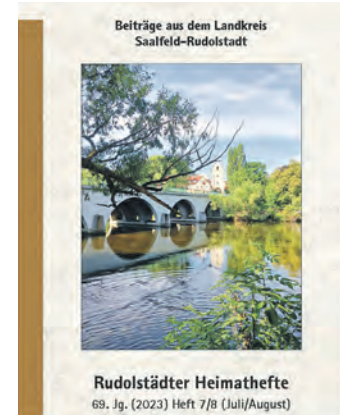
Auf großes Interesse stießen die beiden Gedenkveranstaltungen in diesem Jahr: Im April, zum Jahrestag der Lagerbefreiung, reiste Anne Hartley-Verfaillie gemeinsam mit einer großen Delegation aus Belgien an, um insbesondere ihrem 2017 verstorbenen Vater, dem ehemaligen Häftling Auguste Verfaillie, zu gedenken. Eine Gedenkveranstaltung mit mehr als 120 Gästen gab es am 21. September zum 80. Jahrestag der Lagererrichtung. Teil des Programms war der Redebeitrag von Kirsten van Hasselt, die seit vielen Jahren die Erinnerungsarbeit ihres Großvaters, dem ehemaligen Häftling Herman van Hasselt, fortsetzt. Weitere eindrückliche Redebeiträge mit klarem Bekenntnis zur Bedeutung der Erinnerungskultur vor Ort und in ganz Thüringen, kamen von Landtagspräsidentin Birgit Pommer und Prof. Dr. Jens-Christian Wagner, Stiftungsdirektor der Gedenkstätten Buchenwald und Mittelbau-Dora.



**Richtfest am Theaterneubau:** Am 27. Oktober wurde im Rohbau des neuen Rudolstädter Theaters Richtfest mit mehr als 100 geladenen Gästen gefeiert. Landrat Marko Wolfram ließ als Aufsichtsratsvorsitzender der Theater GmbH noch einmal die bauliche Entwicklung Revue passieren. Rudolstadts Bürgermeister Jörg Reichl betonte die Symbolkraft des Neubaus: „Er ist ein Versprechen an die kommenden Generationen, dass sie in einer Stadt aufwachsen, die die Künste schätzt und fördert“. Den Richtspruch brachte Udo Schulze (im Bild mit Helm) von der Firma Betting AG aus. Das Theater soll im kommenden Jahr in der neuen Spielzeit wiedereröffnet werden. (Foto: P. Lahann)

## Rudolstädter Heimatheft Thüringer Bratwurst im Landeswappen?

**Saalfeld.** Gerade eben ist das neue Rudolstädter Heimatheft 7/8 erschienen. Die ehrenamtlich tätigen Autoren sind Experten auf ihrem Gebieten – egal ob es um Geschichte, Kulturthemen oder die Natur geht. So finden Sie im aktuellen Heft eine kontrastreiche Gegenüberstellung über die Pilze des Jahres 2022 und 2023 von Bernd Rudolph, unserem Kreisbeauftragten für Pilzaufklärung. Und Sie können dank Frank Esche nachlesen, wie die Thüringer Bratwurst beinahe ins Thüringer Landeswappen gekommen wäre. Besondere Aufmerksamkeit verdient die Studie von Walburg Törmer-Balogh über die Skulpturen in der Bonifatiuskirche von Heilsberg. Karlheinz Schönheit schreibt über eine gelungene Uraufführung in Rudolstadt an-



lässlich der Mitteldeutschen Kirchenmusiktage. Das Heimatheft ist über das Presse- und Kulturamt, martin.modes@kreis-slf.de oder 03671/823-210 und in den Buchhandlungen des Landkreises erhältlich.

## Vergabe Netzersatzanlagen Auftrag über 200.000 Euro vergeben

**Saalfeld.** Der Landkreis setzt sein Gefahrenabwehrkonzept weiter in die Praxis um: am 25. Oktober vergab der Ausschuss für Bau und Vergabe den Auftrag für die Anschaffung von zwei mobilen Netzersatzanlagen mit Lichtmast.

Die Geräte sind für die Daseinsfürsorge der Kommunen für länger andauernde Stromausfälle gedacht und kosten insgesamt 206.000 Euro.

„Wir verbessern konsequent den Bevölkerungsschutz, um auf Ereignisse wie Stromausfälle gut

vorbereitet zu sein“, sagte Landrat Marko Wolfram.

Die beiden Anlagen waren bereits mehrfach im Haushalt des Landkreises eingeplant, konnten aber aufgrund mangelnder Kapazitäten nicht beschafft werden. In den kommenden Jahren sollen weitere mobile Netzersatzanlagen ausgeschrieben werden. Den Zuschlag für die ersten beiden Geräte erhielt nach öffentlicher Ausschreibung ein Hersteller aus den Niederlanden.

Die Lieferung muss bis spätestens Ende 2024 erfolgen.

## Leader-Projektaufruf 2024 Antragsfrist läuft bis zum 15. Januar 2024

**Saalfeld.** Die LEADER Aktionsgruppe nimmt ab sofort bis zum 15.01.2024 Anträge zur Umsetzung von Kleinprojekten mit Gesamtkosten zwischen 1.000 und 20.000 Euro entgegen, die im Zeitraum März bis Oktober 2024 realisiert werden sollen. Im Jahr 2024 sollen bis zu 200.000 Euro Fördermittel zur Verfügung gestellt werden. Unter dem Motto – *Soziales Miteinander stärken* – spricht der Projektaufruf die gesamte Bandbreite ehrenamtlichen bzw. bürgerschaftlichen Engagements

an. Der Projektaufruf richtet sich vorzugsweise an Vereine und Initiativen im ländlichen Raum und ist auf das Gebiet der LEADER Region Saalfeld-Rudolstadt begrenzt. Der Fördersatz beträgt 80%, damit könnten Gesamtausgaben bis zu 250.000 Euro getätigt werden. 10.000 Euro Fördermittel sind für Jugendprojekte reserviert. Projektaufruf und das Antragsformular auf der Internetseite der LEADER Aktionsgruppe: <https://leader-saalfeld-rudolstadt.de/fp2023-2027/infos-antragsteller/>



## Amtliche Bekanntmachungen

### Genehmigung und amtliche Bekanntmachung

#### Genehmigung der Zweckvereinbarung zur Aufhebung der Zweckvereinbarung zur Übertragung von Aufgaben und Befugnissen aus dem eigenen Wirkungskreis zur Erhebung von Verwaltungskosten (Gebühren und Auslagen) vom 29.08. bzw. 03.09.2007

Der Gemeinderat der Gemeinde Probstzella (Beschluss-Nr. GP/BV/268/2023 vom 12.09.2023), der Stadtrat der Stadt Lehesten (Beschluss-Nr. SL/BV/232/2023 vom 14.09.2023) und die Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft „Schiefergebirge“ (Beschluss-Nr. GV/V/064/2023 vom 18.10.2023) haben die oben genannte Zweckvereinbarung beschlossen und jeweils den Bürgermeister bzw. den Gemeinschaftsvorsitzenden ermächtigt und beauftragt, die vorliegende Zweckvereinbarung zu unterzeichnen.

Die beschlossene und jeweils durch den Bürgermeister der beteiligten Gemeinden bzw. den Gemeinschaftsvorsitzenden der Verwaltungsgemeinschaft am 18.10.2023 unterzeichnete Zweckvereinbarung sowie der jeweilige Beschluss der Gemeinderäte bzw. der Gemeinschaftsversammlung wurden dem Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt als untere staatliche Verwaltungsbehörde gemäß § 11 Abs. 2 Satz 1 des Thüringer Gesetzes über die kommunale Gemeinschaftsarbeit (ThürKGG) zur Genehmigung vorgelegt.

Das Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt als untere staatliche Verwaltungsbehörde hat die nachstehend abgedruckte Zweckvereinbarung mit Bescheid vom 02.11.2023 (Az.: 093.030:035\_043\_067,046,5005(23)1-03/sege) gemäß § 11 Abs. 2 Satz 1 i.V.m. § 46 Abs. 1 Satz 1 Nr. 3 des Thüringer Gesetzes über die kommunale Gemeinschaftsarbeit (ThürKGG) genehmigt.

Diese genehmigte Zweckvereinbarung wird hiermit amtlich bekannt gemacht

und tritt gemäß § 2 Satz 1 am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Saalfeld/Saale, den 02.11.2023  
Landratsamt, Kommunalaufsicht

gez. Machelett  
Leiter Kommunalaufsicht

Az.: 093.030:35\_043\_067,046,5005(23)1-03/sege  
Amtsblatt Landkreis Nr. 21/2023 vom 16.11.2023, S.4 und 5

### Zweckvereinbarung

zwischen

der **Gemeinde Probstzella**,  
vertreten durch den Bürgermeister Herrn Sven Mechtold,

der **Stadt Lehesten**,  
vertreten durch die Bürgermeisterin Frau Nicole Vockeroth,  
*-nachstehend Mitgliedsgemeinden genannt-*

und

der **Verwaltungsgemeinschaft Schiefergebirge**,  
vertreten durch den Gemeinschaftsvorsitzenden Herrn Robert Heerwagen,  
*-nachfolgend Verwaltungsgemeinschaft genannt-*

wird mit Unterzeichnung folgende Zweckvereinbarung (öffentlich-rechtlicher Vertrag) geschlossen:

### Impressum

**Herausgeber:** Landkreis Saalfeld-Rudolstadt,  
vertreten durch Landrat Marko Wolfram, Schloßstraße 24, 07318 Saalfeld/Saale

Stadt Bad Blankenburg, vertreten durch Bürgermeister Mike George,  
Markt 1, 07422 Bad Blankenburg

Stadt Rudolstadt, vertreten durch Bürgermeister Jörg Reichl,  
Markt 7, 07407 Rudolstadt

Stadt Saalfeld/Saale, vertreten durch Bürgermeister Dr. Steffen Kania,  
Markt 1, 07318 Saalfeld/Saale

**Gedruckte Auflage:** 2.300 Exemplare

Das Amtsblatt erscheint in der Regel 14-tägig donnerstags und wird an zentralen Verteilstellen in den Kommunen des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt zur kostenlosen Mitnahme ausgelegt. Das Amtsblatt wird außerdem digital als PDF zur Verfügung gestellt. Die PDF und die Übersicht über die zentralen Auslagestellen kann unter folgenden Internetadressen abgerufen werden: [www.kreis-slf.de](http://www.kreis-slf.de) | [www.saalfeld.de](http://www.saalfeld.de) | [www.rudolstadt.de](http://www.rudolstadt.de) | [www.bad-blankenburg.de](http://www.bad-blankenburg.de)

Das Amtsblatt kann im Einzelbezug oder im Abonnement zum Preis 6,00 € inkl. Versand und MwSt. bezogen werden bei: wgv Schleiz GmbH, Geraer Straße 12, 07907 Schleiz. Die Bestellung kann auch per Mail unter [j.paeger@wgvschleiz.de](mailto:j.paeger@wgvschleiz.de) erfolgen. (Es wird nach der Datenschutz-Grundverordnung der EU (DSGVO) gearbeitet. Nachzulesen unter <https://wgvschleiz.de/impressum.html>)

Über das neue Amtsblatt des Landkreises und der Städte am Saalebogen informiert der Newsletter der Stadt Saalfeld/Saale. Anmeldung zum Newsletter unter <https://www.saalfeld.de/Stadt/Aktuelles/Amtsblatt/>

**Layout und Druck:** wgv Schleiz GmbH, Geraer Straße 12, 07907 Schleiz in Zusammenarbeit mit der Druckerei Raffke, Weida.

**Verantwortlich für die Verteilung an die öffentlichen Auslagestellen:** wgv Schleiz GmbH, Geraer Straße 12, 07907 Schleiz

**Kontakt zur Redaktion:**

Redaktion Landkreis Saalfeld-Rudolstadt: Presse- und Kulturamt,  
036 71/8 23-209, [presse@kreis-slf.de](mailto:presse@kreis-slf.de)

Redaktion Stadt Saalfeld/Saale: Kommunikation und Marketing,  
036 71/5 98-205, [presse@stadt-saalfeld.de](mailto:presse@stadt-saalfeld.de)

Redaktion Stadt Rudolstadt: Presse- und Öffentlichkeitsarbeit,  
036 72/4 86-102, [presse@rudolstadt.de](mailto:presse@rudolstadt.de)

Redaktion Stadt Bad Blankenburg: Hauptamt,  
03 67 41/37 13, [stadt@bad-blankenburg.de](mailto:stadt@bad-blankenburg.de)

Redaktionsschluss in der Regel 14 Tage vor Erscheinen des Amtsblattes.

Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Kommunen, Zweckverbände oder sonstiger öffentlicher Institutionen und weiterer Verbände zeichnen diese selbst verantwortlich.

Für unverlangt eingereichte Manuskripte übernehmen der Verlag und die Redaktion keine Verantwortung. Für Schäden, die durch Druckfehler, fehlerhafte oder unterbliebene Einträge entstehen, wird nicht gehaftet. Nachdruck, Abdruck, fotomechanische Wiedergabe und jedwede elektronische Nutzung oder Vervielfältigung ist nur mit Genehmigung gestattet. Davon unberücksichtigt bleibt der Ausdruck der pdf-Ausgabe oder das Kopieren für persönliche Zwecke.

Die nächste Ausgabe des Amtsblattes erscheint voraussichtlich am 30.11.2023.



## § 1 Aufhebung

Die Zweckvereinbarung über die Übertragung von Aufgaben und Befugnissen aus dem eigenen Wirkungskreis, hier die Erhebung von Verwaltungskosten auf Grundlage einer Satzung, zwischen den Mitgliedsgemeinden und der Verwaltungsgemeinschaft vom 29.08.2007/03.09.2007 wird im gegenseitigen Einvernehmen mit Wirkung zum 31.12.2023 aufgehoben.

## § 2 Inkrafttreten

Diese Zweckvereinbarung tritt am Tag nach ihrer amtlichen Bekanntmachung in Kraft.

Probstzella, den 18.10.2023

Gez. - Siegel -  
Sven Mechtold  
-Bürgermeister-

Gez. - Siegel -  
Nicole Vockeroth  
-Bürgermeisterin-

Gez. - Siegel -  
Robert Heerwagen  
-Gemeinschaftsvorsitzender-

## Beschlüsse des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung Wahlperiode 2019-2024

### 23. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung am 17.10.2023

#### Beschluss-Nr. HR-151-23/23 Genehmigung der Niederschrift der 22. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 05.09.2023, öffentlicher Teil

Gemäß § 26 Abs. 5 der Geschäftsordnung für den Kreistag des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt in der Neufassung vom 01.10.2019 wird die Niederschrift über die 22. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 05.09.2023, öffentlicher Teil, durch Beschluss genehmigt.

### 22. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung am 05.09.2023

#### Beschluss HR-142-22/23 (Berichtigung zur Veröffentlichung im Amtsblatt Nr. 17/23)

#### Genehmigung der Niederschrift der 21. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 27.04.2023, öffentlicher Teil

Gemäß § 26 Abs. 5 der Geschäftsordnung für den Kreistag des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt in der Neufassung vom 01.10.2019 wird die Niederschrift über die 21. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 27.04.2023, öffentlicher Teil, durch Beschluss genehmigt.

#### Beschluss HR-143-21/23

#### Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Grundsicherung für Erwerbsgeminderte rückwirkend für das Haushaltsjahr 2020

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung genehmigt nachträglich eine überplanmäßige Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Grundsicherung gem. 4. Kapitel SGB XII in Höhe von 260.000 € für das Jahr 2020.

#### Beschluss HR-144-21/23

#### Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe für die Baumaßnahme „Schuldigitalisierung/Digitalpakt“ am SBZ Unterwellenborn

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt genehmigt eine überplanmäßige Ausgabe in Höhe von 313.000,00 € bei HHSt. 240021.9400 für folgende Baumaßnahme:

für das Projekt/Vorhaben: Elektroleistungen im Rahmen Schuldigitalisierung/Digitalpakt  
SBZ Unterwellenborn  
Am Gewände 9  
07333 Unterwellenborn

#### Beschluss HR-145-21/23

#### Genehmigung einer außerplanmäßigen Einnahme und außerplanmäßigen Ausgabe für den Bereich Digitalisierung ÖGD.

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung genehmigt eine außerplanmäßige Einnahme in Höhe von 112.075,00 Euro sowie eine außerplanmäßige Ausgabe in Höhe von 112.075,00 Euro für die Digitalisierung des Öffentlichen Gesundheitsdienstes (ÖGD).

#### Beschluss HR-146-22/23

#### Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Leistungen der Sozialhilfe gem. 7. Kapitel SGB XII im Einzelplan 4 – Unterabschnitt 411 Hilfe zur Pflege stationäre Unterbringung mit Pflegegrad 3

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung genehmigt eine überplanmäßige Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Leistungen der Sozialhilfe gem. 7. Kapitel SGB XII im Einzelplan 4 – in der Haushaltsstelle 41193.7421 Hilfe zur Pflege in Höhe von 250.000,00 €.

#### Beschluss HR-147-22/23

#### Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung der Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Einzelplan 4, Abschnitt 45, Unterabschnitt 4583

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung beschließt eine überplanmäßige Ausgabe im Einzelplan 4, Abschnitt 45, Unterabschnitte 4583, HH-Stelle 7729 in Höhe von 25.000,00 €.

#### Beschluss HR-148-22/23

#### Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe für Steuernachzahlungen im Bereich des BgA's Parkplätze

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt genehmigt eine überplanmäßige Ausgabe in Höhe von 34.748,87 Euro.

#### Beschluss HR-149-22/23

#### Genehmigung einer außerplanmäßigen Ausgabe zur Errichtung einer Kugelstoß- und Weitsprunganlage Oberweißbach

Der Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt genehmigt eine außerplanmäßige Ausgabe in Höhe von 74.162,49 EUR auf der HH-Stelle 02.22506000.94004000 für folgende Baumaßnahme:  
Kugelstoß- und Weitsprunganlage auf dem Flurstück 912/6 Flur 5 der Gemarkung Oberweißbach

## Beschlüsse des Ausschusses für Bau und Vergabe (AfB/V) des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt Wahlperiode 2019-2024

### 42. Sitzung des Ausschusses für Bau und Vergabe am 25.10.2023

#### Beschluss V-266-42/23

#### Genehmigung der Niederschrift der 41. Sitzung des Ausschusses für



## Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 19.09.2023, öffentlicher Teil

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt:

Gemäß § 26 Abs. 5 der Geschäftsordnung für den Kreistag des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt, in der Neufassung vom 23. Mai 2023 wird die Niederschrift über die 41. Sitzung des Ausschusses für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 19.09.2023, öffentlicher Teil, durch Beschluss genehmigt.

## 41. Sitzung des Ausschusses für Bau und Vergabe am 19.09.2023

### Beschluss V-259-41/23

#### Öffentliche Ausschreibung LKSLF 028/23 – Durchführung eines Bewachungs- und Sicherheitsdienstes im Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Verwaltungsgebäude Haus I (Schloßstraße 24, 07318 Saalfeld)

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt, den Zuschlag zur Durchführung von Bewachungs- und Sicherheitsdienstleistungen in folgender Einrichtung des Landkreises

#### - Verwaltungsgebäude Haus I, Schloßstr. 24 in 07318 Saalfeld

für einen Vertragszeitraum vom **01.01.2024 bis 31.12.2027** inkl. einer automatischen Verlängerung um jeweils 1 Jahr, wenn der Vertrag nicht spätestens drei Monate vor Ablauf des laufenden Kalenderjahres schriftlich gekündigt wird, im Ergebnis der Öffentlichen Ausschreibung LKSLF 028/23 an das Unternehmen:

**ITT Industrie- und Transportschutz, Thüringer Sicherheitsdienste GmbH, Gustav-Tauschek-Str. 6, 99099 Erfurt**

mit einem Auftragswert in Höhe von **158.125,45 EUR (inkl. 19 % USt.)** für die Vertragslaufzeit zu vergeben.

### Beschluss V-260-41/23

#### Öffentliche Ausschreibung LKSLF 041/23 – Lieferung und Vertragen von Erstausstattungsgegenständen zur Unterbringung von Flüchtlingen

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt, den Zuschlag über die Lieferung und das Vertragen von Erstausstattungsgegenständen zur Unterbringung von Flüchtlingen im klassischen Asyl der Lose 1 bis 3 an folgende Unternehmen zu erteilen:

#### Los 1 – Betten, Matratzen, Schränke und Stühle:

assistYourwork Firmeneinrichtungen, GmbH & Co. KG  
Dürr-Ellenbacher Str. 23A, 69483 Wald Michelbach  
zu einem Auftragswert in Höhe von **32.665,26 EUR (inkl. 19 % USt.)**,

#### Los 2 – Bett-Kissen-Sets:

Happy-Hartmann GmbH, Graf-Zeppelin-Str. 58, 33181 Bad Wünnenberg  
zu einem Auftragswert in Höhe von **1.053,15 EUR (inkl. 19 % USt.)**,

#### Los 3 – Spül-/ Reinigungssets und Raumreinigungssets:

Happy-Hartmann GmbH, Graf-Zeppelin-Str. 58, 33181 Bad Wünnenberg  
zu einem Auftragswert in Höhe von **666,40 EUR (inkl. 19 % USt.)**.

Darüber hinaus beschließt der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt, das Vergabeverfahren für das **Los 4** (Waschmaschinen, Herde und Kühl-Gefrier-Kombinationen) für klassisch Asyl sowie das **Los 5** (Waschmaschinen, Herde und Trockner) für die Ukraine gemäß § 48 Abs 1 Nr. 1 UVgO aufzuheben, da kein Angebot eingegangen ist, das den Bedingungen entspricht (siehe Anlage 3 – „Vergabevermerk – Entscheidung über die Aufhebung“).

### Beschluss V-261-41/23

#### Öffentliche Ausschreibung LKSLF 021/23 – Erstellung eines E-Mobilitätskonzeptes für die Kernverwaltung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt, den Zuschlag zur Erstellung eines Elektromobilitätskonzeptes für die Kernverwaltung des Landratsamtes Saalfeld-Rudolstadt im Ergebnis der Öffentlichen Ausschreibung LKSLF 021/23 an den nach Prüfung der eingegangenen Angebote wirtschaftlichsten Bieter wie folgt zu erteilen:

Bieter (Name/Firmensitz): **Institut Stadt|Mobilität|Energie (ISME) GmbH, Rotenwaldstraße 18, 70197 Stuttgart**

Angebotssumme (inkl. 19 % USt.): **47.540,50 EUR**

### Beschluss V-262-41/23

#### Öffentliche Ausschreibung LKSLF 040/23 – Virenschutzlösung mit XDR (Extended Detection and Response) für Clients und Server

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt, den Zuschlag zur Beschaffung der Virenschutzlösung mit XDR (Extended Detection and Response) für Clients und Server für das Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt im Ergebnis der Öffentlichen Ausschreibung LKSLF 040/23 an den nach Prüfung der eingegangenen Angebote wirtschaftlichsten Bieter

Bieter (Name/Firma): **Bechtle GmbH, Lindenallee 6, 99428 Weimar**

Angebotssumme (inkl. 19% USt.): 110.194,00 EUR.

### Beschluss V-263-41/23

#### Öffentliche Ausschreibung LKSLF 039/23 – Lieferung von Notebooks inkl. Dockingstation und passender Tasche

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt den Zuschlag zur Beschaffung von Notebooks inkl. Dockingstation und passender Tasche für das Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt im Ergebnis der Öffentlichen Ausschreibung LKSLF 039/23 an den nach Prüfung der eingegangenen Angebote wirtschaftlichsten Bieter:

Bieter: **SVA System Vertrieb Alexander GmbH, Borsigstraße 26, 65205 Wiesbaden**

Angebotssumme (inkl. USt.): 85.799,00 EUR

### Beschluss V-264-41/23

#### Markierungsarbeiten auf Kreisstraßen des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt

#### Vergabe von Bauleistungen nach öffentlicher Ausschreibung

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt die Vergabe von Bauleistungen i.H.v. 211.574,86 € für das Projekt/Bauvorhaben:

Markierungsarbeiten auf Kreisstraßen des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt an die: **WESTRA GmbH, Lauterbacher Straße 22K, 08459 Neukirchen**

### Beschluss V-265-41/23

#### Grundhafter Ausbau der Kreisstraße K167 OD Dorfilm

#### Vergabe von Bauleistungen

Der Ausschuss für Bau und Vergabe des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt beschließt die Vergabe von Bauleistungen für das Projekt/Vorhaben: Ausbau der Kreisstraße K167 OD Dorfilm an **STRABAG AG, Direktion Sachsen/Thüringen, Gruppe Rudolstadt, Jenaische Straße 124, 07407 Rudolstadt.**

*Mit Abschluss des Vertrages sind die Gründe der Geheimhaltung weggefallen, so dass die Beschlüsse ortsüblich bekannt zu machen sind.*

## Wir suchen Sie!

Landkreis  
Saalfeld-Rudolstadt



**Sachgebietsleiter/in (m/w/d) und**

**Kinderarzt/Kinderärztin (m/w/d)**

Kennziffer 2022\_030

**Kinderarzt/Kinderärztin (m/w/d)**

Kennziffer 2022\_029

**Facharzt/Fachärztin (m/w/d) für Psychiatrie**

Kennziffer 2022\_004

**Systemadministrator/in (m/w/d)**

Kennziffer 2023\_015

**Sozialarbeiter/in (m/w/d) in der**

**Gemeinschaftsunterkunft**

Kennziffer 2023\_054

**Sachbearbeiter/in (m/w/d) Hygiene**

Bewerbungsfrist: 21. November 2023

Kennziffer 2023\_052

**Sachbearbeiter/in (m/w/d) Verwaltung Bauaufsicht**

Bewerbungsfrist: 23. November 2023

Kennziffer 2023\_098

Die vollständigen Stellenausschreibungen finden Sie unter:

[www.kreis-slf.de](http://www.kreis-slf.de) > Landratsamt > Stellenausschreibungen

Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt

Schloßstraße 24 | 07318 Saalfeld | Mail: [bewerbung@kreis-slf.de](mailto:bewerbung@kreis-slf.de)



## ZV ÖPNV Saale-Orla

### Bekanntmachung Verbandsversammlung

Die nächste Zweckverbandsversammlung des ZV ÖPNV Saale-Orla findet

**am Dienstag, dem 28. November 2023 um 17.00 Uhr**

im Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Kleiner Sitzungssaal, Schloßstraße 24, 07318 Saalfeld, statt.

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Bestätigung des Protokolls der Zweckverbandsversammlung vom 27.04.2023
2. Vorlage und Feststellung der Jahresrechnung 2021 und Entlastung des Zweckverbandsvorsitzenden
3. Vorlage und Feststellung der Jahresrechnung 2022 und Entlastung des Zweckverbandsvorsitzenden
4. Beratung und Beschluss über die Sitzungsvorlage Haushaltsplan 2024 mit Haushaltssatzung nebst Anlagen und Finanzplan
5. Informationen und Anfragen

##### Nichtöffentlicher Teil

gez. Bernhard Schmidt  
Verbandsvorsitzender

## ZV Tourismus und Infrastruktur

### Bekanntmachung Verbandsversammlung

Die nächste Zweckverbandsversammlung des ZV Tourismus und Infrastruktur „Thüringer Meer“ findet

**am Donnerstag, dem 30. November 2023, um 17:00 Uhr**

im Vereinshaus/Feuerwehrgerätehaus, Altengesees 15D, 07368 Remptendorf statt.

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Bestätigung des Protokolls der Zweckverbandsversammlung vom 07.09.2023
2. Vorlage und Feststellung der Jahresrechnung 2022
3. Entlastung des Zweckverbandsvorsitzenden und seiner Stellvertreter für das Geschäftsjahr 2022
4. Beratung und Beschluss zur Vergabe von Planungsleistungen – Projekt Elektrifizierung am Thüringer Meer
5. Beratung und Beschluss der Haushaltssatzung 2024 nebst Anlagen
6. Beratung und Beschluss des Finanzplanes bis 2027
7. Information und Anfragen

##### Nichtöffentlicher Teil

gez. Robert Geheeb  
Verbandsvorsitzender

## Einladung zu einer öffentlichen Sitzung

### Kreistag des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt – Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung

#### Einladung zur 24. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Kreistages des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt

**Datum:** Dienstag, 21.11.2023, 17:00 Uhr

**Ort:** Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt (Haus I), Schloßstraße 24, 07318 Saalfeld, Großer Sitzungssaal



#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Genehmigung der Niederschrift der 23. Sitzung des Ausschusses für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt vom 17.10.2023, öffentlicher Teil
2. Bestellung einer Prüferin des Rechnungsprüfungsamtes  
Beschlussempfehlung
3. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zum Vollzug eines Gerichtsbeschlusses im Bereich der Eingliederungshilfe gem. Teil 2 SGB IX im Einzelplan 4 rückwirkend für das Haushaltsjahr 2021  
Beschluss
4. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe in der Haushaltsstelle 4820.6930 Leistungsbeteiligung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt bei einmaligen Leistungen an Arbeitssuchende rückwirkend für das Haushaltsjahr 2022  
Beschluss
5. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Leistungen der Eingliederungshilfe gem. Teil 2 SGB IX im Einzelplan 4 – Deckungsring 232 Eingliederungshilfe  
Beschluss
6. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung von Pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt im Bereich der Leistungen der Eingliederungshilfe gem. Teil 2 SGB IX im Einzelplan 4 – Deckungsring 237 Leistungen zur Teilhabe am Leben in der Gemeinschaft  
Beschluss
7. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Deckung von pflichtaufgaben des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt in der Haushaltsstelle 4820.6930 – einmalige Leistungen an Arbeitssuchende  
Beschluss
8. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe für die Schuldigitalisierung an der Regelschule Oberweißbach  
Beschluss
9. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe zur Erneuerung der Heizungsanlage an der Grundschule Könitz  
Beschluss
10. Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe für die Baumaßnahme "Schuldigitalisierung/Digitalpakt" am SBZ Unterwellenborn  
Beschluss
11. Genehmigung einer außerplanmäßigen Ausgabe für den Bau einer Kugelstoß- und Weitsprunganlage an der Regelschule Oberweißbach  
Beschluss
12. Genehmigung einer Kreditaufnahme Haushaltsjahr 2023  
Beschluss
13. Entgeltordnung Thüringer Landesmuseum Heidecksburg – Vereinbarung zu Gästekarten  
Beschlussempfehlung
14. Beteiligung der Städte und Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt zur Bemessung und Erhebung der Kreisumlage für das Jahr 2024 – Abwägung  
Information
15. Haushaltssatzung des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt für das Haushaltsjahr 2024 samt Anlagen  
Beschlussempfehlung
16. Finanzplan des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt für das Haushaltsjahr 2024  
Beschlussempfehlung
17. Finanzierungsvereinbarung zwischen dem Landkreis Saalfeld-Rudolstadt und der Gemeinde Unterwellenborn zur Ertüchtigung der Freizeit- und Kleinsportanlage „Hygeritz“  
Beschlussempfehlung
18. Informationen und Anfragen

##### Nichtöffentlicher Teil

gez. Mike George  
Ausschussvorsitzender



# Stadt Saalfeld/Saale

## Amtliche Bekanntmachungen

### Informationen des Bürgermeisters in der Stadtratssitzung am 1. November 2023

Meine sehr verehrten Damen und Herren Stadträte, wertige Gäste,

seit der letzten Stadtratssitzung erteilte uns die Nachricht, dass drei ehemalige Stadratsmitglieder verstorben sind.

Frieder Lippmann war von 1999 bis 2014 Mitglied des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale. Er wirkte in der SPD-Fraktion und war in dieser Zeit Mitglied des Hauptausschusses, des Finanzausschusses sowie des Werkausschusses Bauhof. Von 2009 bis 2014 war er zudem Zweiter Beigeordneter der Stadt Saalfeld/Saale. In Würdigung seiner besonderen Verdienste um die Stadt verlieh ihm der Saalfelder Stadtrat die Silberne Bürgermedaille. Frieder Lippmann war ein tatkräftiger streitbarer Geist, der die Debatte im Plenum nicht scheute, und mit seiner klaren und vermittelnden Art ein Ausnahmepolitiker, der es insbesondere verstand, Sachlichkeit mit Leidenschaft zu verbinden. Von März bis Oktober 1990 war er Abgeordneter der letzten DDR-Volkskammer. Nach der Wiedervereinigung Deutschlands und der Gründung des Freistaats Thüringen war er von Oktober 1990 bis 2004 Mitglied des Thüringer Landtags und hier von 1994 bis 1999 Vorsitzender der SPD-Fraktion sowie danach deren wirtschaftspolitischer Sprecher. Er gestaltete den Umgang mit dem tiefgreifenden Strukturwandel nach der Wiedervereinigung mit, nahm sich der Sorgen und Nöte der Menschen insbesondere in seiner Saalfelder Wahlheimat an und stellte in der Wirtschaftspolitik mit die Weichen, die vielen Thüringern eine in die Zukunft gerichtete Lebensperspektive gab. Als ein Vater der Thüringer Verfassung zeichnete er mit dafür verantwortlich, dass u. a. die Plebiszite, die Staatsziele wie Wohnung und Arbeit sowie der Umweltschutz Aufnahme fanden.

Klaus-Bernd Holzhey war von 1999 bis 2009 Mitglied des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale. Er wirkte in der SPD-Fraktion und war Mitglied des Finanzausschusses sowie des Werkausschusses Bauhof.

Martin Schuster war von 1995 bis 1999 Mitglied des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale und in dieser Zeit Mitglied des Finanzausschusses sowie des Vertrauensausschusses.

Gefühle der Wertschätzung und des Dankes verbinden uns mit den Verstorbenen. Wir werden Frieder Lippmann, Klaus-Bernd Holzhey und Martin Schuster ein ehrendes Andenken bewahren.

Nun einige Informationen zu aktuellen und investiven Geschehen in der Stadt Saalfeld/Saale:

**Bergfried Förderprogramm Nationale Projekte Städtebau – Revitalisierung des Ensembles Bergfried, Sanierung Villa:** Bis auf Restleistungen wurden die Drainage-Leistungen erfolgreich durchgeführt. Nach Freilegung und Untersuchung der Nordterrasse im 1. Obergeschoss kann mit dem neuen Aufbau begonnen werden. Fenster mit Sonnenschutz und Türen befinden sich in der Aufarbeitung. Auf der Nord-, Ost- und Westseite wurde der Unterputz aufgebracht. Sofern es die Witterung zulässt, folgt nun der Oberputz. Der Schmuckhof wurde freigelegt und Entwässerungsleitungen verlegt, um objektschonend das anfallende Regenwasser vom Gebäude weg zu leiten.

**Werkhaus Beulwitzer Straße:** Die Dacharbeiten wurden beendet sowie die Luftwärmepumpe installiert. Damit konnte auch das Gerüst zurückgebaut werden. Derzeit werden die haustechnischen Installationen durchgeführt und Innenwände in Eigenleistung errichtet. Im November folgen die Fliesenarbeiten

und die Montage des Terrassenbelages. Das Objekt wird im Rahmen der Beauftragungen bis Jahresende fertiggestellt.

**Blankenburger Tor:** Im September wurde der Bauantrag bei der Bauaufsicht eingereicht. Das Los Stahlbau ist ausgeschrieben und die Submission erfolgt am 02.11.2023. Weitere Lose wurden am 30.10.2023 veröffentlicht, sodass Anfang des kommenden Jahres mit den Bauarbeiten begonnen werden kann.

**Bauhof Kleingeschwenda:** Der erste Bauabschnitt im Außenstandort Bauhof Kleingeschwenda wurde beendet und am 19. Oktober 2023 an die Mitarbeiter übergeben. Die Sozialräume mit Umkleiden, Duschen, WCs für Frauen und Männer sowie Aufenthaltsraum und Büro entsprechen nun den Anforderungen an Hygiene und Arbeitsschutz. Der zweite Bauabschnitt wird aktuell vorbereitet.

**Sanierung Kindergarten Dittrichshütte:** Die Fußbodenheizung ist installiert und die Estrich- sowie Putzarbeiten im Erdgeschoss sind abgeschlossen. Die Unterkonstruktion der Trockenbaudecken ist montiert. Die verbleibenden Restarbeiten werden in ca. zwei Wochen beendet sein. Die Dacharbeiten sind abgeschlossen und die Photovoltaikpaneele installiert. Momentan arbeitet der städtische Bauhof an der Wiederherstellung des Zaunes.

**Grundschule „Caspar Aquila“ – Fassadenerneuerung und Umbau Sanitärtrakt:** Die Abnahmen der Bauleistungen erfolgen in der 44. KW 2023. Danach können die sanitären Anlagen für die Schüler freigegeben werden. Derzeit finden die Fassadenarbeiten statt.

**Gebäude Friedhofverwaltung – Umbau und Sanierung:** Die Mitarbeiter haben Anfang Oktober die Räumlichkeiten bezogen. Das Projekt umfasste die Sanierung der Büros, die Ertüchtigung der sanitären Anlagen mit Umkleiden, Duschen und WCs für Frauen und Männer sowie den Einbau einer vollbiologischen Kleinkläranlage.

**Saalebrücke „Pioniersteg“:** Es konnte erreicht werden, dass die notwendigen Seilverlängerungen zeitnah geliefert werden. Bis 01.11.2023 soll die Montage abgeschlossen sein. Sobald sich die geforderte Höhenlage der Brücke eingestellt hat, können die restlichen Arbeiten erfolgen. Ende der 44. KW 2023 wird der Fertigstellungstermin aktualisiert.

**Kirchplatz:** Die Bearbeitung der Genehmigung der Denkmalbehörde verlängert sich um ca. zwei Monate. Hintergrund ist die notwendige Klärung fachlicher Fragen.

**B 281 – Rudolstädter Straße:** Aktuell finden folgende Restarbeiten zur Fertigstellung der Baumaßnahme statt: Pflaster-, Markierungs- und Pflanzarbeiten sowie die Aufstellung der Verkehrszeichen. Die feierliche Übergabe an die Öffentlichkeit sowie die Freigabe der Rudolstädter Straße erfolgt am 16.11.2023.

**Am Watzenbach:** Die Baumaßnahme ist abgeschlossen. Bis Mitte Februar 2024 müssen noch Restleistungen erbracht werden.

**Saalstraße:** Die durch den Bauhof durchgeführten Reparaturarbeiten in der unteren Saalstraße sind abgeschlossen.

**Auf dem Graben:** Das Planungsbüro RoosGrün stellte die finale Entwurfsplanung im Stadtrat am 13.09.2023 vor. Die Genehmigungsplanung für das Gesamtprojekt sowie die Ausführungsplanung des ersten Bauabschnittes am begrünten Parkplatz haben begonnen.

**Kur- und Erholungswald:** Die Beschilderungsplanung für den Kur-Aktiv-Weg von Feengrotten und Saure Wiesen wurde erbracht und geht in die Umsetzung über.

**Bergfried-Park „klimastabil“:** Gegenwärtig wird die denkmalpflegerische





Zielstellung erstellt. Hierzu finden Abstimmungen zur Wasserhaltung und -führung statt.

**Baumpfleger:** Die Herbstausschreibung für Baumpfleger- und -fällarbeiten im gesamten Stadtgebiet wurde submittiert und an die Firma Seime aus Hummels-hain vergeben.

**Gehölzpflanzung:** Die Herbstausschreibung für Baum- und Strauchpflanzungen im Kernstadtgebiet wurde submittiert und an die Firma Schneider aus Aue am Berg vergeben. Weitere Gehölzlieferungen (insbesondere für die Ortsteile) sind ausgeschrieben und werden im Winterhalbjahr durch den städtischen Bauhof gepflanzt.

**Wanderwege:** Das Sachgebiet Grünflächen hat vom Forstamt die Genehmigung für das Wanderkonzept erhalten und Fördermittel vom LEADER-Programm abgerufen. Beauftragte Firmen nehmen die Neubeschilderung der ersten drei Wege vor. Die Fertigstellung ist für Ende November zu erwarten. Ein Fördermittelantrag für weitere Beschilderungen und Ausstattungen entlang von wichtigen Saalfelder Wanderwegen ist bei LEADER eingestellt worden.

**Radwege:** In der Breitscheidstraße wurde ein einseitiger Schutzstreifen für den Radverkehr aufgebacht. In der 46. KW 2023 wird der Saale-Radweg im Bereich Reschwitz durch die Firma Hafermann-Bau instandgesetzt.

## Beschlüsse des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale vom 1. November 2023

### Beschluss-Nr.: 170/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale genehmigt die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale vom 13. September 2023.

### Beschluss-Nr.: 165/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Aufhebung des Beschlusses Nr. 064/2023 zur Beendigung der Mitgliedschaft im Naturpark Thüringer Wald e. V. (VR 320316 Amtsgericht Hildburghausen, Sitz: Ortsteil Friedrichshöhe, Rennsteigstraße 18, 98673 Eisfeld). Eine Evaluation zur Wirtschaftlich- sowie Zweckmäßigkeit der Mitgliedschaft und Ableitung von weiteren Entscheidungen erfolgt in 2025.

### Beschluss-Nr.: 169/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt gemäß § 1 Absatz 4 i. V. m. § 3 der Satzung über die Ehrungen der Stadt Saalfeld/Saale vom 19. Februar 2020 die Würdigung von beispielgebenden ehrenamtlichem Engagement mit der Verleihung des Saalfelder Ehrenamtspreises 2023 an:

- Kategorie „Einzelpersonen“: Hartmut Enders, Friedbert Hanisch, Dr. Ulrich Knopf, Johanna und Hans-Jürgen Lange, Ina Sandmann, Birgit Selch und Nordrun Strunz,
- Kategorie „Institutionen/Unternehmen“: RSP GmbH & Co. KG,
- Kategorie „Projekte“: „Darrort-Gruppe“ und Kindergarten-Sporthelfer Aktion des 1. SSV Saalfeld 92 e. V.

### Beschluss-Nr.: 172/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt gemäß § 1 Absatz 1 Nr. 1 und § 2 Buchstabe a der Satzung über die Ehrungen der Stadt Saalfeld/Saale vom 20. Februar 2020 die Ehrung von Frau Anja Erhard mit der Ehrennadel der Stadt Saalfeld/Saale in Bronze.

### Beschluss-Nr.: 173/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt gemäß § 1 Absatz 1 Nr. 2 und § 2 Buchstabe b der Satzung über die Ehrungen der Stadt Saalfeld/Saale vom 19. Februar 2020 die Ehrung von Karl-Hermann Geißler mit der Saalfelder Stadtmedaille.

### Beschluss-Nr.: 178/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt gemäß § 1 Absatz 1 Nummer 5 i. V. m. § 2 Buchstabe e der Satzung über die Ehrungen der Stadt Saalfeld/

Saale vom 20. Februar 2020 die Ehrung von Herrn Frieder Lippmann mit der Goldenen Bürgermedaille.

### Beschluss-Nr.: 166/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt den Sitzungsplan 2024 für den Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale und dessen Ausschüsse.

### Beschluss-Nr.: 175/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Bedarfs- und Entwicklungsplanung der Feuerwehr der Stadt Saalfeld/Saale in der Version 1.4 vom 16. Oktober 2023.

### Beschluss-Nr.: 168/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt eine Kreditaufnahme in Höhe von 1.000.000 Euro auf die Kreditermächtigung des Jahres 2022. Die Aufnahme erfolgt sofort, den Zuschlag erhält das Kreditinstitut mit den zinsgünstigsten Konditionen.

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale genehmigt eine Kreditaufnahme in Höhe von 2.000.000 Euro vorbehaltlich der Genehmigung der Kreditermächtigung für das Jahr 2023 durch die Kommunalaufsicht des Landratsamtes Saalfeld-Rudolstadt. Die Vergabe erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt entsprechend des Finanzbedarfs an das Kreditinstitut mit den günstigsten Konditionen.

### Beschluss-Nr.: 167/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt im Vorgriff auf den Haushalt 2024 als Verpflichtungsermächtigung für das Haushaltsjahr 2025 die Beschaffung eines HLF 10 für die Stadtteilfeuerwehr Remschütz und ermächtigt den Bürgermeister zur Ausschreibung. Der Fördermittelbescheid des Landes Thüringen vom 6. September 2023 in Höhe von 125.000,00 € liegt vor.

### Beschluss-Nr.: 155/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt den Abschluss der Vereinbarung mit dem Landkreis Saalfeld-Rudolstadt zur Finanzierung der Baumaßnahmen in der Dorfstraße im OT Crösten, Saalfeld/Saale.

### Beschluss-Nr.: 164/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt den Ausbau des 1. Bauabschnitts der Freianlage „Auf dem Graben“ zu einer kombinierten Grünraum- und Parkplatzfläche entsprechend den beigefügten Unterlagen der fertigen Entwurfsplanung. Die Zusage einer etwa 80%-igen Städtebauförderung liegt mittels Zuwendungsbescheid vom 24.07.2023 vor.

### Beschluss-Nr.: 132/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale billigt den Entwurf der Ergänzungssatzung „Am Fürstenthuter Stollen“ (Planstand August 2023) und bestimmt die Durchführung der Beteiligung gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 BauGB.

### Beschluss-Nr.: 154/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt den Beitritt zur Nebenbestimmung des Genehmigungsbescheides zum Bebauungsplan Nr. 57 „Ferienhäuser am Freibad“ vom 01.09.2023. Die Nebenbestimmung betrifft die Sicherung der Zweckbestimmung als Ferienhausgebiet mittels Festsetzung nach § 22 BauGB.

### Beschluss-Nr.: 174/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Durchführung aller Veranstaltungen im Festjahr 2024 anlässlich 1125 Jahre Ersterwähnung Saalfelds, insbesondere der Festdekade vom 31. Mai 2024 bis 9. Juni 2024 sowie des Saalfelder Marktfestes 2024.

Die Einnahmen und Ausgaben sind in einer Kostenkalkulation darzustellen und im Wirtschaftsplan 2024 des Eigenbetriebes Kulturbetrieb Saalfeld/Meininger Hof aufzunehmen. Der daraus entstehende Zuschuss ist nach vorheriger Prüfung in den Haushalt 2024 der Stadt Saalfeld/Saale einzustellen. Die Werkleitung wird ermächtigt, bereits notwendige Verträge für das Marktfest 2024 abzuschließen.

Einnahmen und Ausgaben des Festjahres, die nicht Teil des Marktfestes sind, werden zunächst durch die Verwaltung im UA 7392 bewirtschaftet und nach Durchführung des Festjahres mit dem Eigenbetrieb Kulturbetrieb Saalfeld/Meininger Hof abgerechnet. Der Bürgermeister wird ermächtigt, bereits notwendige Verträge für das Festjahr 2024 abzuschließen.



## Beschlüsse

### des Stadtrates der Stadt Saalfeld/Saale vom 13. September 2023

#### Beschluss-Nr.: 139/2023

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale beschließt gemäß § 1 Absatz 3 Satz 1 der Satzung über die Ehrungen der Stadt Saalfeld/Saale vom 19. Februar 2020 die Ehrung von Heike Naujoks mit der Saalfelder Sportmedaille.

## Beschlüsse

### des Bau- und Wirtschaftsausschusses vom 25. Oktober 2023

#### Beschluss-Nr.: B/088/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale genehmigt die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung des Bau- und Wirtschaftsausschusses vom 6. September 2023.

#### Beschluss-Nr.: B/089/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale genehmigt die Niederschrift des nicht öffentlichen Teils der Sitzung des Bau- und Wirtschaftsausschusses vom 6. September 2023.

#### Beschluss-Nr.: B/097/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Bestellung einer beschränkt persönlichen Dienstbarkeit (Geh- u. Fahrrecht) für den Eigentümer der Privatgarage zu Lasten des städtischen Flurstücks Nr. 3/6.

#### Beschluss-Nr.: B/090/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Vergabe der Bau- und Lieferleistung: Beschaffung von interaktiven Displays für die Grundschule „Caspar Aquila“ und die Regelschule „Albert Schweitzer“ an die Firma ISP Media e.K. aus Altenburg in Höhe von 170.634,02 EUR (brutto).

#### Beschluss-Nr.: B/100/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Vergabe der Bau- und Lieferleistung: Lieferung von Schutzanzügen bestehend aus Jacke und Hose (357 Stück), gemäß DIN EN 469:2020 und DIN EN 1149-5:2018 an die Firma Brandschutztechnik Müller GmbH aus Günthersleben in Höhe von 565.752,18 EUR (brutto).

#### Beschluss-Nr.: B/091/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Vergabe der Planungsleistungen der Leistungsphasen 5 – 7 für die Freiraumplanung des 1. BA „Auf dem Graben“ an das Landschaftsarchitekturbüro ROOSGRÜN zum Bruttopreis von ca. 68.000,00 €. Die stufenweise Beauftragung, derzeit Leistungsphasen 1 – 4, wird für die Leistungsphasen 5 – 7 fortgesetzt.

#### Beschluss-Nr.: B/093/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Vergabe der Erweiterung der Baugrunduntersuchungen im 3. BA der Rudolstädter Straße an das Büro Geotechnik Dr. Nottrodt Weimar GmbH in Höhe von 40.417,76 €.

#### Beschluss-Nr.: B/095/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum beantragten Vorhaben „Sanierung, Erschließung und Umnutzung des Stadtores „Blankenburger Tor“ in ein Museum, Blankenburger Straße 27, Fl.-Nr. 240, 976/15“ in Saalfeld/Saale.

#### Beschluss-Nr.: B/094/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum beantragten Vorhaben „Bauvoranfrage: Geschossaufstockung, Bahnhofstraße, Fl.-Nr. 1488/26“ in Saalfeld/Saale.

#### Beschluss-Nr.: B/092/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum beantragten Vorhaben „Erweiterung des Betriebsgeländes, Am Läusebach, Fl.-Nr. 174/22, 174/36“ in Saalfeld/Saale (Beulwitz).

#### Beschluss-Nr.: B/098/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum beantragten Vorhaben „Neubau eines Einfamilienhauses mit Tiefgarage, Altes Gehege, Fl.-Nr. 3777, 3776/3“ in Saalfeld/Saale.

#### Beschluss-Nr.: B/099/2023

Der Bau- und Wirtschaftsausschuss der Stadt Saalfeld/Saale beschließt die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum beantragten Vorhaben „Bauvoranfrage: Bebauung der Grundstücke, Auf den Rödern, Fl.-Nr. 3519/5, 3519/6“ in Saalfeld/Saale.

## Beschlüsse

### des Ortsteilrates Reichmannsdorf vom 17. Oktober 2023

#### Beschluss-Nr.: OR/080/2023

Der Ortsteilrat des Ortsteils Reichmannsdorf genehmigt die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung des Ortsteilrates Reichmannsdorf vom 15. Juni 2023.

#### Beschluss-Nr.: OR/090/2023

Der Ortsteilrat Reichmannsdorf beschließt folgende Termine für die Ortsteilratsitzungen 2024:

- Termine:
1. 21.03.2024
  2. 13.06.2024
  3. 19.09.2024
  4. 12.12.2024.

## Beschlüsse

### des Ortsteilrates Beulwitz vom 20. Oktober 2023

#### Beschluss-Nr.: OR/082/2023

Der Ortsteilrat des Ortsteils Beulwitz genehmigt die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung des Ortsteilrates Beulwitz vom 23. Juni 2023.

## Veröffentlichung

### des Entwurfs der Ergänzungssatzung „Am Fürstenhuther Stollen“ gemäß § 34 Abs. 6 BauGB

Der Stadtrat der Stadt Saalfeld/Saale hat in öffentlicher Sitzung am 01.11.2023 unter der Beschlussnummer 132/2023 den Entwurf der Ergänzungssatzung „Am Fürstenhuther Stollen“ gebilligt. Für die Aufstellung von Ergänzungssatzungen gemäß § 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 BauGB sind die Bestimmungen des vereinfachten Bebauungsplanverfahrens gemäß § 13 BauGB entsprechend anzuwenden.

Der Satzungsentwurf, dessen Begründung und die sonstigen Unterlagen werden auf der Webseite der Stadt Saalfeld/Saale unter

- Saalfeld.de → Umwelt & Planung → Bauleitplanung → Beteiligungen ([https://www.saalfeld.de/umwelt\\_planung/bauleitplanung/beteiligungen/](https://www.saalfeld.de/umwelt_planung/bauleitplanung/beteiligungen/))

im Zeitraum von

- Freitag, dem 24.11.2023 bis einschließlich
- Mittwoch, dem 27.12.2023

zur Einsichtnahme bereitgestellt.

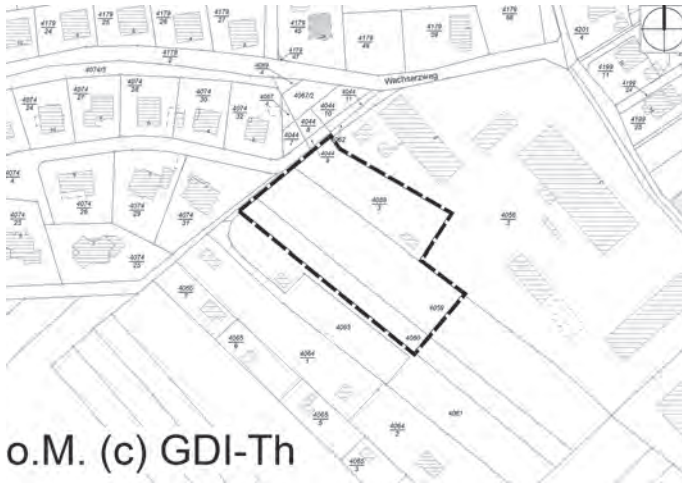


Alternativ können die Unterlagen im oben genannten Zeitraum im Stadtplanungsamt bzw. im Bürgerservice im Bürger- und Behördenhaus, Markt 6, 07318 Saalfeld/Saale im Zimmer 1.33 zu nachfolgenden Dienstzeiten von jedermann eingesehen werden:

Montag, Mittwoch, Freitag 9:00 – 12:00 Uhr  
Dienstag 9:00 – 16:00 Uhr  
Donnerstag 9:00 – 18:00 Uhr

Während der Veröffentlichungsfrist können von jeder Person Stellungnahmen zum Satzungsentwurf in Textform an die E-Mail-Adresse **stadtplanungsamt@stadt-saalfeld.de** eingereicht werden. Bei Bedarf können die Stellungnahmen in den Amtsräumen der Stadtverwaltung auch schriftlich oder mündlich zur Niederschrift abgegeben, bzw. über den Postweg gesendet werden.

Die untenstehende, nicht maßstäbliche Skizze stellt die ungefähre Grenze des Geltungsbereichs der Ergänzungssatzung „Am Fürstenhuther Stollen“ dar und dient nur der allgemeinen Information.



o.M. (c) GDI-Th

Hinweise:

- Bei der Abgabe von schriftlichen Stellungnahmen ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig (z.B. für Rückfragen). Mit der Abgabe der Stellungnahme wird in die Erhebung, Verarbeitung und Nutzung personenbezogener Daten zum Zwecke der Durchführung des Satzungsverfahrens eingewilligt. Über die eingegangenen Stellungnahmen wird in öffentlicher Sitzung des Stadtrates beraten und entschieden.
- Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die Ergänzungssatzung unberücksichtigt bleiben können.
- Die in den Satzungsunterlagen genannten DIN-Normen und die sonstigen, nicht öffentlich einsehbaren Richtlinien können zu den üblichen Sprechzeiten im Zimmer 1.33 des Stadtplanungsamtes im Bürger und Behördenhaus, Markt 6 in 07318 Saalfeld/Saale eingesehen werden.

Saalfeld/Saale, den 16.11.2023

Stadt Saalfeld/Saale

Dr. Steffen Kania  
Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung der Friedhofsverwaltung

Gesucht werden Angehörige/Grabnutzer für die Grabstätte Nr. 16 auf dem Ortsteilfriedhof Wittmannsgereuth. Verstorbene Personen lt. Grabstein ist Urban, Alwin und Urban, Hildegard. Bitte melden Sie sich bis 26.01.2024 bei der Friedhofsverwaltung telefonisch unter 03671 598-443 oder postalisch unter Stadtverwaltung Saalfeld – Friedhofsverwaltung, Friedhofsstraße 2, 07318 Saalfeld/Saale.



## Bekanntmachung über die Offenlegung der Ergebnisse der Bodenschätzung infolge Nachschätzung in der Gemarkung Kleingeschwenda/A.

1. In der genannten Gemarkung hat im Zeitraum März 2023 bis August 2023 eine Überprüfung der Bodenschätzung und eine Nachschätzung der landwirtschaftlich genutzten Flächen gemäß §11 des Bodenschätzungsgesetzes stattgefunden.
2. Die dabei festgestellten Schätzungsergebnisse werden entsprechend §13 Abs. 2 BodSchätzG wie folgt offengelegt:

Offenlegungszeitraum: 01. Dez.–31. Dez. 2023  
Offenlegungsort: Finanzamt Pößneck

Der Amtliche Landwirtschaftliche Sachverständige (ALS) ist in der Offenlegungsfrist anwesend und steht für Auskünfte nach tel. Terminvereinbarung zur Verfügung:  
Tel.-Nr.: 0361/573624-229

3. Eigentumsunterlagen (Grundstücksverzeichnisse, Zustellungsbescheide, usw.) sind mitzubringen.
4. Offengelegt werden die Schätzungskarten und Schätzungsbücher, in denen die Ergebnisse der Nachschätzung niedergelegt sind. Die offengelegten Schätzungsergebnisse werden den Eigentümern der Grundstücke nicht besonders bekanntgegeben.
5. Gegen die bei der Nachschätzung festgestellten Schätzungsergebnisse steht den Eigentümern der betreffenden Grundstücke der Einspruch zu. Der Einspruch kann nach Beendigung der Offenlegung bis zum Ablauf des

**31.01.2024**

beim Finanzamt schriftlich eingereicht oder zur Niederschrift erklärt werden. Mit dem Ablauf der Einspruchsfrist werden die offengelegten Schätzungsergebnisse unanfechtbar, soweit nicht Einspruch eingelegt worden ist.

Die Amtsleitung des Finanzamtes  
gez. Kaiser



## Sachbearbeiter/in Zentrale Dienste

Die Stadtverwaltung Saalfeld/Saale schreibt die Stelle „Sachbearbeiter/in Zentrale Dienste“ zur Besetzung zum nächstmöglichen Zeitpunkt aus.

### Ihre Aufgaben:

- Abwicklung des gesamten manuellen und elektronischen Posteingangs und Postausgangs mit Vorsortierung des Posteingangs und Verteilung auf die Abteilungen
- Führung des Fundbüros einschließlich Vorbereitung und Durchführung von Versteigerungen
- Koordinierung der Verwaltungsfahrzeuge und dienstlichen Fahrradpools
- Planung und Vergabe der Sitzungs- und Schulungsräume in den Verwaltungsobjekten
- Allgemeine Bürotätigkeiten einschließlich Telefondienst in der Zentrale

### Ihr Profil:

- Verwaltungsfachangestellte/r, Kaufmann/frau für Büromanagement, Fortbildungslehrgang FL I oder gleichwertige Berufsausbildung
- eigenständiges, lösungsorientiertes und verantwortungsvolles Arbeiten
- sicherer Umgang mit Microsoft Betriebssystemen
- höfliches Auftreten und gute kommunikative Fähigkeiten
- Führerschein Klasse B

### Unser Angebot:

- Eingruppierung in Entgeltgruppe 5 TVöD
- wöchentliche Arbeitszeit 39 Stunden
- Jahressonderzahlung
- Vermögenswirksame Leistungen

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen reichen Sie bitte bis zum **28.11.2023** bevorzugt über das Onlineformular ein.

Die vollständige Ausschreibung finden Sie unter [www.saalfeld.de/stellenausschreibungen](http://www.saalfeld.de/stellenausschreibungen)



– Ende des amtlichen Teils –

## Termine, Tipps und Informationen

### Stadt Saalfeld/Saale würdigt ehrenamtliches Engagement



Mit einer Festveranstaltung im Kirnberger Saal der Kreismusikschule Saalfeld/Saale wurden die Preisträger des Saalfelder Ehrenamtspreises 2023 ausgezeichnet. Musikalisch umrahmt von Schülern der Musikschule hat die Stadt Saalfeld/Saale mit dem Preis Persönlichkeiten geehrt, die sich um ihren Verein, um ihre Institution, ihre Gemeinschaft oder allgemein um das Gemeinwohl in besonderer Weise verdient gemacht haben.

„Nicht selten geben ehrenamtlich Aktive sprichwörtlich ihr letztes Hemd oder teilen ihre kostbare Zeit mit anderen, die Unterstützung und Förderung brauchen“, sagte Bürgermeister Dr. Steffen Kania zur Verleihung mit Blick auf den heiligen St. Martin, dem zum Martinstag in dieser Woche gedacht wird, und ergänzte: „Ehrenamtliches Engagement ist ein großes Geschenk, dass sich die Saalfelderinnen und Saalfelder gegenseitig machen. Sie stärken damit den Zusammenhalt und gestalten das Miteinander in unserer Stadt mit. Ehrenamt verbindet, Ehrenamt hilft, aber Ehrenamt macht auch glücklich und zufrieden.“ Für verdienstvolles ehrenamtliches Engagement haben sich Dank und Anerkennung erworben in der Kategorie „Einzelpersonen“ Hartmut Enders, Friedbert Hanisch, Dr. Ulrich Knopf, Johanna und Hans-Jürgen Lange, Ina Sandmann, Birgit Selch und Nordrun Strunz.

Die Firma RSP GmbH & Co. KG wurde in der Kategorie „Institution / Unternehmen“ gewürdigt für verdienstvolles ehrenamtliches Engagement zur Förderung des Ehrenamtes.

Die Darrtor-Gruppe und die Kindergarten-Sporthelfer Aktion des 1. SSV Saalfeld 92 e. V. haben sich für verdienstvolles ehrenamtliches Engagement Dank und Anerkennung in der Kategorie „Innovative Projekte“ erworben.

Wir trauern um unseren Feuerwehrkameraden

## Heinz Erdmann

Er war er in der Freiwilligen Feuerwehr Gorndorf ehrenamtlich aktiv. Mit seinem Engagement im abwehrenden Brandschutz erwarb er sich bleibende Verdienste. Unsere aufrichtige Anteilnahme gilt den Angehörigen.

In ehrendem Gedenken

Stadtverwaltung Saalfeld/Saale

Dr. Steffen Kania    Kai-Uwe Koch    Andreas Schüner  
Bürgermeister    Leiter Ordnungsamt    Stadtbrandmeister



# Stadt Rudolstadt

## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Bekanntmachung und Auslegung der Haushaltssatzung 2023

Hiermit wird bekanntgegeben, dass die Haushaltssatzung 2023 der Stadt Rudolstadt, Beschluss Nr. 74/2023 vom 14.09.2023, mit Schreiben des Landratsamtes vom 06.11.2023 rechtsaufsichtlich genehmigt worden ist.

Der Haushaltsplan 2023 liegt gemäß § 57 (3) ThürKO vom Zeitpunkt der Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen lang im Bürgerservice der Stadtverwaltung Rudolstadt während der allgemeinen Öffnungszeiten öffentlich zur Einsichtnahme aus.

Gleichzeitig wird die Einsichtnahme durch Veröffentlichung des Haushaltes 2023 auf der Internetseite der Stadt Rudolstadt ermöglicht.

Bis zur Entlastung und Beschlussfassung über den Jahresabschluss des Haushaltsjahres 2023 nach § 80 Abs. 3 Satz 1 ThürKO wird der Haushaltsplan in der Stadtverwaltung Rudolstadt, FD Finanzen, zur Einsichtnahme zur Verfügung gehalten.

Weiterhin werden die Haushaltspläne der Jahre 2011 bis 2022 im FD Finanzen der Stadtverwaltung Rudolstadt während der Dienststunden zur Einsichtnahme zur Verfügung gehalten.

Rudolstadt, den 07.11.2023

Reichl  
Bürgermeister

## Haushaltssatzung 2023 der Stadt Rudolstadt

Auf Grundlage der §§ 53-59 der Thüringer Kommunalordnung (ThürKO) vom 16.08.1993 (GVBl. S. 501), in der Fassung der Neubekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), zuletzt geändert durch Gesetz vom 24. März 2023 (GVBl. S. 127) erlässt die Stadt Rudolstadt folgende Haushaltssatzung:

### § 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan 2023 wird hiermit festgesetzt; er schließt

im Verwaltungshaushalt

in den Einnahmen und Ausgaben mit	56.744.600,00 €
--------------------------------------	-----------------

und im Vermögenshaushalt

in den Einnahmen und Ausgaben mit	10.737.650,00 €
--------------------------------------	-----------------

ab. **§ 2**

Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen sind nicht vorgesehen.

**§ 3**

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt wird auf

6.790.000,00 €

festgesetzt.

**§ 4\***

unbesetzt

**§ 5**

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf

9.450.000,00 €

festgesetzt.

**§ 6**

Der Stellenplan wird mit folgender Zahl der Stellen dargestellt:

a) Beamte	17,625 VbE
b) Beschäftigte	191,649 VbE

**§ 7**

Über die gesetzliche Regelung des § 18 ThürGemHV hinaus können die laut Anlage 9 dargestellten Deckungsgrundsätze angewendet werden.

**§ 8**

Die Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2023 in Kraft.

Rudolstadt, den 07.11.2023

Stadt Rudolstadt

Jörg Reichl  
Bürgermeister der Stadt Rudolstadt

### \*Nachrichtlich:

Die Steuersätze (Hebesätze) der Gemeindesteuern wurden durch gesonderte Hebesatzsatzung der Stadt Rudolstadt zuletzt vom 02.02.2022 ab 2022 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer	
a) für land- und forstwirtschaftliche Betriebe (A)	295 v.H.
b) für Grundstücke (B)	402 v.H.

2. Gewerbesteuer	395 v.H.
------------------	----------



## Beschlüsse des Stadtrates

### der Stadt Rudolstadt vom 19.10.2023

#### Beschluss Nr. P 14/2023

#### Genehmigung des Protokolls der Sitzung des Stadtrats vom 07.09.2023

Die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung vom 07.09.2023 wird genehmigt.

#### Beschluss Nr. P 15/2023

#### Genehmigung des Protokolls der Sitzung des Stadtrats vom 14.09.2023

Die Niederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung vom 14.09.2023 wird genehmigt.

#### Beschluss Nr. 106/2023

#### Vertrag zur Nutzungsüberlassung des Bismarckturms (Geschwister-Scholl-Turm) an den Kulturbund Kreisverband Saalfeld-Rudolstadt e. V. zur baulichen Instandsetzung und Unterhaltung.

Der Stadtrat der Stadt Rudolstadt beschließt den beigefügten Vertrag zur unentgeltlichen Überlassung des Bismarckturms (Geschwister-Scholl-Turm) auf dem Grundstück der Stadt Rudolstadt, Gemarkung Zeigerheim, Flurstück Nr. 294/2 an den Kulturbund Kreisverband Saalfeld-Rudolstadt e. V. zur baulichen Restaurierung und Unterhaltung für zunächst 10 Jahre und ermächtigt den Bürgermeister zum Abschluss des Vertrages.

#### Beschluss Nr. 93/2023

#### Ergänzungssatzung „Kirchremda – östlicher Ortsrand“ der Stadt Rudolstadt nach § 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 BauGB (ErgS Kirchremda-öO) – Abwägungs- und Satzungsbeschluss

Der Stadtrat beschließt:

1. Nach Abwägung der öffentlichen und privaten Belange untereinander und gegeneinander können die Anregungen zu Punkt 1 (zur zeitlichen Umsetzung der externen Kompensationsmaßnahme) und Pkt. 5 (zur Bewertung der Biotoptypen) des Abwägungsvorschlages vom 25.08.2023 in der Planung nicht berücksichtigt werden.
2. Die übrigen vorgetragenen Anregungen und Bedenken aus der Bürger- und Behördenbeteiligung werden nach Abwägung der öffentlichen und privaten Belange untereinander und gegeneinander berücksichtigt.
3. Die Begründung zur Ergänzungssatzung wird entsprechend den zu berücksichtigenden Ergänzungen in der Fassung vom 25.08.2023 gebilligt.
4. Die Ergänzungssatzung „Kirchremda – östlicher Ortsrand“, bestehend aus der Planzeichnung (Planteil A), den textlichen Festsetzungen (Planteil B) und der Begründung einschließlich Anlagen vom 25.08.2023, wird nach § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen.

## Beschlüsse

### des Wirtschafts-, Verkehr-, Umwelt- und Bauausschuss vom 14.08.2023

#### Beschluss Nr. 80/2023

#### Gemeindliches Einvernehmen gemäß § 36 BauGB zum Vorhaben „Neubau DRK-Rettungswache“ (Baugenehmigung)

#### Baugrundstück: Gemarkung Volkstedt, Flur 3, Flst. 25/107

Die Stadt Rudolstadt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Vorhaben „Neubau DRK-Rettungswache“ auf dem Baugrundstück Volkstedt, Flur 3, Flurstück 25/107 in Verbindung mit einer Abweichung nach § 66 (2) ThürBO (hier: Befreiungen nach § 31 Abs. 2 BauGB von der Festsetzung 4.1 Baufeld, Pkt. 4.2 Befestigung von Stellplätzen und Zufahrten, Pkt. 10.1 Begründung der nicht überbaubaren Grundstücksfläche, Pkt. 10.5 private Grünfläche, bauordnungsrechtliche Gestaltungsvorschriften Nr. 1 und Nr. 3 – Gestaltung Flachdächer und Einfriedungen) mit folgendem Prüfhinweis: Die Rudolstädter Stellplatzgestaltungssatzung ist zu beachten.

#### Beschluss Nr. 81/2023

#### Gemeindliches Einvernehmen nach § 36 BauGB zum Vorhaben „Umbau und Sanierung der ehemaligen „Herzogt“ Molkerei zur Fruchtsaftproduktion“ (Vorbescheid)

#### Baugrundstück: Gemarkung Schwarza, Flur 5, Flst. 574/9 und 576/4

Die Stadt Rudolstadt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Vorhaben „Umbau und Sanierung der ehemaligen „Herzogt“ Molkerei zur Fruchtsaftproduktion“ mit folgenden Prüfhinweisen:

1. Das Hochregallager wird in unmittelbarer Nachbarschaft des Wohnhauses Humboldtstraße 29 (Entfernung ca. 65 m) errichtet. Von der Fachbehörde ist zu prüfen, ob der Betrieb der Fruchtsaftproduktion einschließlich des Hochregallagers immissionsschutzrechtliche Fragestellungen aufwirft, die ggf. in einem Gutachten zu klären wären.
2. Im Rahmen des Baugenehmigungsverfahrens ist für die Errichtung der Lärmschutzwand die Beteiligung/Zustimmung der Nachbarn und ggf. die Eintragung einer Baulast für Abstandsflächen (Gebäude, Lärmschutzwand) erforderlich.
3. Im Rahmen des Baugenehmigungsverfahrens sind eine Vereinigungsbau- last oder Verschmelzung der einzelnen Grundstücke vorzunehmen.

#### Beschluss Nr. 82/2023

#### Gemeindliches Einvernehmen nach § 36 BauGB zum Vorhaben „Bau einer Fertigteilgardenhütte“ (Baugenehmigung)

#### Baugrundstück: Gemarkung Volkstedt, Flur 2, Flurstücke 191, 192

Die Stadt Rudolstadt erteilt nicht das gemeindliche Einvernehmen zum Vorhaben „Bau einer Fertigteilgardenhütte“ auf dem Grundstück Gemarkung Volkstedt, Flur 2, Flurstücke 191, 192.

#### Beschluss Nr. 83/2023

#### Gemeindliches Einvernehmen gemäß § 36 BauGB zum Vorhaben „Errichtung Wirtschaftsgebäude und Änderung Dachform Doppelcarport“ (Baugenehmigung)

#### Baugrundstücke: Gemarkung Teichel, Flur 4, Flst. 449/3 und 471/12

Die Stadt Rudolstadt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Vorhaben „Errichtung Wirtschaftsgebäude und Änderung Dachform Doppelcarport“ auf den Baugrundstücken Teichel, Flur 4, Flurstück 449/3 und 471/12 in Verbindung mit einer Abweichung nach § 66 (2) ThürBO (hier: Befreiungen nach § 31 Abs. 2 BauGB von der Festsetzung Nr. 4 überbaubare Grundstücksfläche).

#### Beschluss Nr. 77/2023

#### Vergabe von Bauleistungen – Restflächen Asphalt Breitscheidstraße 2. BA

Der Wirtschafts-, Verkehrs-, Umwelt- und Bauausschuss beschließt, dass die Stadt Rudolstadt sich an der Erneuerung der Asphaltrestflächen der Breitscheidstraße zwischen der Zeigerheimer Straße und der Westbrücke im Zuge von Leitungsverlegearbeiten der EVR und des ZWA im Rahmen eines Kooperationsvertrages mit der Energieversorgung Rudolstadt GmbH beteiligt.

– Ende des amtlichen Teils –



## Bekanntmachungen anderer Behörden/Sonstiges

### Information

#### über die zweite Beteiligungsphase der Lärmaktionsplanung an Haupteisenbahnstrecken des Bundes

Am 20. November 2023 beginnt die zweite Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung des Eisenbahn-Bundesamtes zur Lärmaktionsplanung an Schienenwegen des Bundes der Runde 4. bis zum 2. Januar 2024 besteht die Gelegenheit, dem Eisenbahn-Bundesamt eine Rückmeldung zu dem Entwurf des Lärmaktionsplanes sowie zu dem Beteiligungsverfahren zu geben.



Während der ersten Phase im März und April dieses Jahres haben Bürgerinnen und Bürger insgesamt etwa 11.000 gültige Beteiligungen beim Eisenbahn-Bundesamt eingereicht. Das Eisenbahn-Bundesamt wertet die Beiträge derzeit aus und wird die Auswertung mit der Veröffentlichung eines Lärmaktionsplan-Entwurfes abschließen. Dieser Entwurf wird passend zum Start der zweiten Beteiligungsphase am 20. November 2023 veröffentlicht.

Die Veröffentlichung erfolgt auf der Beteiligungsplattform [www.laermaktionsplanung-schiene.de](http://www.laermaktionsplanung-schiene.de) und auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes unter [www.eba.bund.de/lap](http://www.eba.bund.de/lap). Interessierte Bürgerinnen und Bürger können auf der Beteiligungsplattform zusätzliche Informationen über die Teilnahme am Verfahren abrufen.



### Rudolstadt startet ins neue Ausbildungsjahr mit der wegweisenden Kampagne „Influence Rudolstadt“

Die Stadt Rudolstadt gibt den Startschuss für die Bewerbungsphase des Ausbildungsjahres 2024 und präsentiert gleichzeitig ihre innovative Azubi-Kampagne „Influence Rudolstadt“. Während Influencer auf Social Media junge Menschen begeistern, setzt Rudolstadt ein Zeichen für echte Berufe mit echter Bedeutung.

„Influence Rudolstadt“ ist mehr als eine Kampagne – es ist eine Bewegung, die junge Talente dazu inspiriert, ihre Einflussmöglichkeiten im realen Leben zu erkunden und zu nutzen. Statt Likes und Shares stehen handfeste Fertigkeiten und der Aufbau einer nachhaltigen Karriere im Fokus. Rudolstadt bietet 2024 jungen Menschen die Chance, als Straßenwärter/in, Gärtner/in im Garten- und Landschaftsbau, Veranstaltungskaufrau/-mann, Verwaltungsfachangestellte/r, Kauffrau/-mann für Tourismus und Freizeit, Fachangestellte/r für Medien- und Informationsdienste im Bereich Bibliothek oder als Beamtenanwärter/in im gehobenen nichttechnischen Verwaltungsdienst eine Ausbildung mit Einfluss zu beginnen.

Bewerberinnen und Bewerber, die den Grundstein für eine sinnstiftende Karriere legen möchten, können sich bis zum 15. Januar 2024 für die Ausbildungen zum Gärtner/in und Straßenwärter/in sowie bis zum 31. Januar 2024 für die übrigen Ausbildungsberufe bewerben. Bewerbungen können ausschließlich online im Stellen- und Bewerbungsportal der Stadt unter [ausbildung.rudolstadt.de](http://ausbildung.rudolstadt.de) abgegeben werden.

Die Stadt Rudolstadt setzt sich mit dieser Kampagne für die berufliche Entwicklung junger Menschen ein und zeigt, dass eine fundierte Ausbildung mehr Wert hat als jede virtuelle Währung. Die Auszubildenden profitieren von einem attraktiven Arbeitsumfeld und spannenden Aufgabengebieten. Die Stadt weiß zudem, was ihre zukünftigen Fachkräfte wert sind: Eine attraktive Vergütung

von über 1.200 Euro im ersten Lehrjahr sowie 30 Tage Urlaub sind nur ein Teil des Gesamtpakets, das Rudolstadt seinen Auszubildenden bietet.

„Influence Rudolstadt“ soll zeigen, dass Einfluss nicht nur in der digitalen Welt, sondern gerade im echten Leben und durch echte Arbeit entsteht. Jede Auszubildende und jeder Auszubildende hat das Potenzial, die Stadt und ihre Gemeinschaft positiv zu gestalten und zu beeinflussen.

Für mehr Informationen zur Kampagne „Influence Rudolstadt“ und den Ausbildungsmöglichkeiten besuchen Sie bitte unsere Website [ausbildung.rudolstadt.de](http://ausbildung.rudolstadt.de).

Rudolstadt.

**be real**

**INFLUENCE RUDOLSTADT**

**ausbildung.rudolstadt.de**

please scan!

Die Bewerbungsfristen zum Ausbildungsstart 2024 enden am 15. & 31.01.24! Nutze deine Talente und Fähigkeiten, bewirb dich für eine Ausbildung bei der Stadtverwaltung und starte deine Zukunft für Rudolstadt. Für weitere Infos zu angebotenen Ausbildungen und Qualifikationen einfach QR-Code scannen.

**APP GEHT'S** neu

mit der regionalen Entdecker-App für Rudolstadt.

Rudolstadt zum Mitnehmen oder auf der Couch entdecken. Jetzt die neue Rudolstadt-App herunterladen und immer auf dem Laufenden bleiben.

Rudolstadt.

– Ende des amtlichen Teils –



## In Memoriam an Dieter Zapfe (1961–2023)



Am 20. Oktober verstarb völlig unerwartet und viel zu früh der Rudolstädter Architekt Dieter Zapfe. In Rudolstadt realisierte er mit und für öffentliche und private Bauherren zahlreiche Projekte, die heute das Erscheinungsbild der Stadt bestimmen. Nach seinem Studium der Architektur an der Bauhaus-Universität in Weimar arbeitete er 1988 zunächst im Stadtplanungsamt Saalfeld-Rudolstadt. Nur wenig später folgte er dem Ruf des damaligen Direktors der Heidecksburg, Horst Fleischer, der ihn als Baupfleger des Rudolstädter Schlosskomplexes einstellte. Heute muss man daran erinnern, dass Teile des Schlossparks völlig darnieder lagen, dass die Restaurierungsarbeiten im Festsaal auf Grund permanenter Personal- und Finanznot immer wieder unterbrochen wurden, dass wichtige Räume wegen ihres baulichen Zustandes nicht mehr nutzbar waren. Zur gleichen Zeit verfielen in der Altstadt Rudolstadts ganze Bürgerquartiere und die Aufgänge zum Schloss waren kaum noch passierbar. Diesen Zustand wollte Dieter Zapfe so nicht hinnehmen. Sein Engagement galt Vorhaben, die dem maroden baulichen Erscheinungsbild entgegenwirkten. Diese Planungen hatten schon damals die Rekonstruktion des Schlossparks – samt Schallhaus – zum Ziel und bezogen auch das Reithaus auf der mittleren Terrasse mit ein. Schließlich entstanden erste Entwürfe und Modelle für ein Naturhistorisches Museum. All diese konkreten planerischen Vorhaben unter maßgeblicher Beteiligung von Dieter Zapfe trugen dazu bei, dass nach der politischen Wende im Jahre 1989 auf der Heidecksburg ohne Zeitverlust bestehende Projekte weitergeführt und neue Vorhaben begonnen werden konnten.

Immer wieder den engen Zusammenhang von Schloss und Stadt betonend, wirkte er anschließend im Sanierungsamt der Stadt Rudolstadt und setzte sich für denkmalpflegerische Belange in der Stadt ein. Seit 1991 war er als freiberuflicher Architekt an vielen baulichen Vorhaben beteiligt, die heute das Stadtbild prägen. Dazu gehören die Orangerie in Cumbach, das Soziokulturelle Zentrum saalgärten, viele Wohn- und Geschäftshäuser der Innenstadt, die Gläserne Porzellanmanufaktur in Volkstedt, der Kindergarten „Henry Dunant“ und die Grundschule Rudolstadt-West. Ende der 1990er Jahre übernahm er im Auftrag des Thüringer Landesmuseums Heidecksburg die Planung und Ausführung der Ausstellungsarchitektur im Museum des Jagdschlusses Paulinzella, die wegen ihres hohen ästhetischen Anspruches große Beachtung fand. Für die Stiftung Thüringer Schlösser und Gärten baute er das Schlosscafe sowie die Reithalle wieder auf. Eines der größten Projekte, an dem sich Dieter Zapfes Leidenschaft für Kunst und Kultur der Region am eindrucksvollsten ablesen lässt, war die denkmalpflegerische Sanierung des Schillerhauses, einschließlich der Planung der Museumsarchitektur. Seit Eröffnung des Schillerhauses im Jahre 2009 etablierte sich die Einrichtung zu einem wichtigen kulturgeschichtlichen Erinnerungsort in Rudolstadt, der fest zum lebendigen klassischen Erbe der Goethe- und Schillerzeit in Thüringen gehört.

Dieter Zapfe hat Spuren in unserer Stadt hinterlassen. Einwohner und Touristen können sich an vielen Orten von seinen Ideen überzeugen. Wir anerkennen und schätzen seine Leistungen hoch ein und werden ihm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Jörg Reichl  
Bürgermeister

Dr. Lutz Unbehaun  
Vorsitzender des Kultur- und Sozialausschusses